

主要工作表現指標 Key Performance Indicators

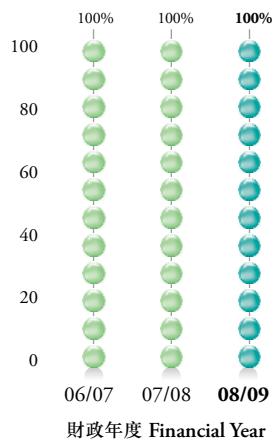
指標 Indicators	財政年度 Financial Year (百分比 Percentage)		
	06/07	07/08	08/09
食水水質〔100%符合「世界衛生組織」2006年所定食水水質標準 ¹⁾ 〕 Fresh Water Quality [100% complies with WHO Guidelines for Drinking Water Quality (2006) ¹⁾]	100	100	100
鹹水水質〔96%符合水務署所定的水質指標 (05/06 及 06/07 為 95%)〕 Salt Water Quality [96% complies with WSD Water Quality Objectives (95% in 05/06 and 06/07)]	符合指標 complied with	符合指標 complied with	符合指標 complied with
食水供水水壓 (15 至 30 米) Fresh Water Supply Pressure (15 – 30 metres)	100	100	100
鹹水供水水壓 (15 米) Salt Water Supply Pressure (15 metres)	100	100	100

指標 Indicators	財政年度 Financial Year (百分比 Percentage)		
	06/07	07/08	08/09
到場處理故障投訴的時間 Response Time for Attendance to Fault Complaints	100	100	100
• 食水供應故障 (在半天內) Fresh Water Supply Fault (within half a day)			
• 其他 (在二十四小時內) Others (within 24 hours)	100	100	100
經預先安排的暫停供水時段長度 (95%於八小時內) Duration of Planned Suspension of Water Supply (95% within 8 hours)	符合指標 complied with	符合指標 complied with	符合指標 complied with
水錶準確程度 (偏差程度不超過 $\pm 3\%$) Accuracy of Water Meters (inaccuracy not exceeding $\pm 3\%$)	92.8	93.3	93.7
初步回覆市民的來信 (十個曆日) Interim Reply to Correspondence from the Public (10 Calendar Days)	98.2	97.0	97.0

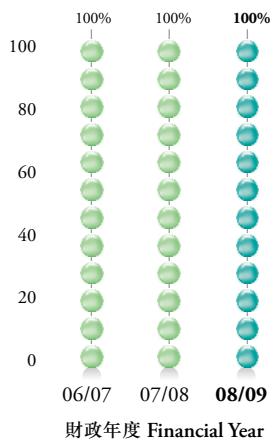
¹⁾ 二零零六／零七年度指標乃採納「世界衛生組織」1993年所定標準，而二零零七／零八年度指標乃採納「世界衛生組織」2004年所定標準。

¹⁾ The 1993 version of WHO Guidelines was adopted as target in 2006/07 while the 2004 version of WHO Guidelines was adopted as target in 2007/08.

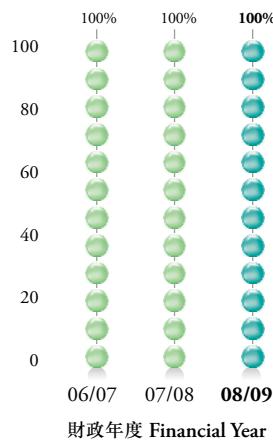
食水水質 FRESH WATER QUALITY



食水供水水壓 FRESH WATER SUPPLY PRESSURE

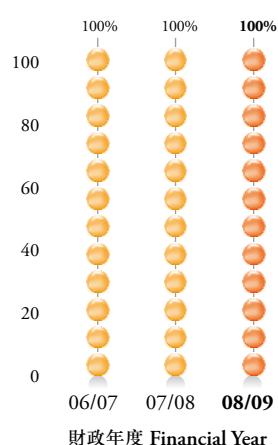


鹹水供水水壓 SALT WATER SUPPLY PRESSURE

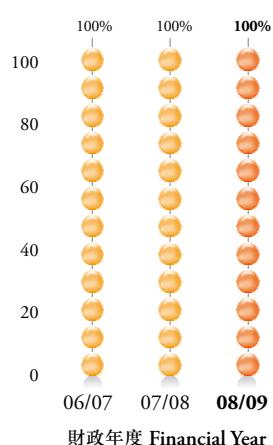


到場處理故障投訴的時間 RESPONSE TIME FOR ATTENDANCE TO FAULT COMPLAINTS

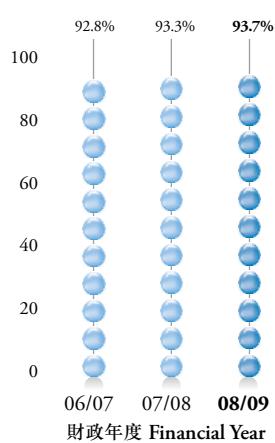
食水供應故障 (在半天內)
Fresh Water Supply Fault
(within half a day)



其他 (在二十四小時內)
Others (within 24 hours)



水錶準確程度 ACCURACY OF WATER METERS



初步回覆市民的來信 INTERIM REPLY TO CORRESPONDENCE FROM THE PUBLIC

